



Kıbrıs Uluslararası Kısa Film Festivali
17/10/2015 - 23/10/2015

Kurallar ve Yönetmelik

- 1) Kıbrıs Uluslararası Kısa Film Festivali (ISFFC) Kıbrıs Eğitim ve Kültür Bakanlığı ve Rialto Tiyatrosu tarafından düzenlenmektedir. Festival 17 – 23 Ekim 2015 tarihlerinde Limasol Rialto Tiyatrosunda yer alacaktır.
- 2) Festivalin temel maksadı dünyanın farklı yerlerinden kısa film örnekleri göstererek sinematografik sanatı desteklemektir. Festival ayrıca kısa film üretimini desteklemek, yaymak, ve film yapımcıları arasında bir dostluk ve dayanışma ruhu geliştirmeyi amaçlar. Yaratıcı sinematik dil biçimlerini başarı ile kullanan ve bir hikayeyi kısa film ile etkili şekilde anlatan yetenekli film yapımcılarının ürünlerini sunmayı hedefleyen ISFFC her yıl düzenlenen bir etkinliktir.

3) Katılım şartları

- a. Yarışmaya katılacak tüm filmlerin Kıbrıs Prömiyeri festival olmalıdır.
 - b. Kurgu, belgesel, deneysel, öğrenci ve animasyon kısa filmleri festivalde yarışmaya katılmaya uygundur.
 - c. Film süresi 25 dakikayı aşmamalıdır.
 - d. Gösterime uygun formatlar aşağıdaki gibidir:
DCP, 35mm, Quick Time: 720p-1080p/H264, MPEG-4:720p-1080p
 - e. Çalışmanın sanatsallığı ve kalitesi, filmin dramaturji seviyesi ve yönetmenliğin özgünlüğü değerlendirme aşamasında özellikle dikkate alınacaktır. Yukarıdaki standartlara uymayan veya pornografik içeriğe sahip ve/veya savaş ve ırkçılığı teşvik eden filmler festival kapsamı dışında tutulacaktır.
- 4) Filmler orijinal dillerinde, İngilizce altyazı ile gösterilecektir.
 - 5) ISFFC tamamen bir kültürel etkinliktir ve katılımcı filmlerin gösterimi için herhangi bir ücret ödenmez.

6) Ulusal Yarışma

- a. Kıbrıs Filmleri hem Uluslararası Ödüller, hem de Kıbrıs Eğitim ve Kültür Bakanlığı'nın Ulusal ödülleri için yarışır.
- b. Kıbrıs'ta veya yurt dışında yaşayan ve çalışan Kıbrıslı yönetmenler çalışmalarıyla başvurabilirler.
- c. Film süresi 25 dakikayı aşmamalıdır.
- d. Filmlerin **01 Ocak 2014** tarihinden sonra tamamlanmış olması gerekmektedir.
- e. Yarışmaya üç film kategorisi kabul edilir:
 - Kısa film (kurgu, animasyon, deneysel)

- Kısa belgesel
 - Öğrenci kısa kurgu filmi (kurgu, animasyon, deneysel)
- f. Yarışmaya katılacak tüm filmlerin Kıbrıs Prömiyerinin festivalde olması gerekmektedir.
- g. Ödüller yalnızca birden çok katılımcının olduğu kategorilerde verilecektir.
- h. Ulusal Yarışma'ya gönderilen filmlerin ana katkıda bulunanları arasında en az 3 Kıbrıslı olmalıdır.
- i. Öğrenci filmleri yalnızca yönetmenin Kıbrıslı olması durumunda kabul edilir.
- j. Öğrenci filmleri yalnızca öğrencinin son sene projesi söz konusu ise kabul edilir. Bu durumda, katılım başvurusuna öğrencinin devam ettiği okul veya üniversiteden alınmış bir sertifika eklenmelidir.
- k. Ulusal Yarışma'ya katılacak filmler Kıbrıs Cumhuriyeti'nin iki resmi dilinden birinde olmalı veya en azından %50 Rumca veya Türkçe diyaloglar içermelidir. Anlatımları daha fazla yabancı dilde diyalogu gerekli kılan filmler bu kuralın dışında tutulur. Böyle bir durumda adayın açıklayıcı bir not sunması gerekir. Son karar ön-seçim komitesinin yetkisindedir. Bu kural tüm diyalogun yabancı bir dilde olmasına izin verilen öğrenci filmleri için geçerli değildir.
- l. Para ödülleri Yönetmen'e verilecektir.
- m. Ön-seçim komitesi:
- Ön-seçim komitesi üç üyeden oluşur: Rialto Tiyatrosu'ndan bir temsilci, Eğitim ve Kültür Bakanlığı'ndan bir temsilci ve sinema sektöründen bağımsız bir kişi.
 - Seçim basit oylama ile yapılır.
 - Ön-seçim komitesi filmlerin seçilmesi veya reddedilmesi konusunda bir açıklamada bulunmak zorunda değildir.
- n. Her katılımcıdan ve her kategoride yalnızca bir film kabul edilecektir.
- o. Yabancı dilde diyaloglar içeren filmler İngilizce altyazı ile sunulmalıdır.
- p. Filmlerin yönetmenleri veya yapımcıları filmlerinin teknik detaylarını ve festivalin kural ve yönetmeliklerine uyduklarını belirttikleri katılım formunu doldurup göndermelidirler.
- q. Başvurular 10 Temmuz 2015'e kadar kabul edilir.
- r. Başvuru formunun elektronik olarak doldurulup e-posta ile gönderilmesi durumunda, yönetmen veya yapımcının gönderilen başvurunun imzalanmış bir çıktısı ile filmin PAL video sistemde 3 adet DVD kopyası ya da görsele ulaşılacak online güvenli bir bağlantı (vimeo gibi) adresi ile beraber **10 Temmuz 2015** tarihine kadar aşağıdaki adrese posta ile göndermesi gerekir:

National Competition Section- ISFFC

Rialto Theatre

Administration of ISFFC

Georgia Doetzer

19 Andrea Droussioti Str.,

Heroes' Square, 3040 Limassol

Cyprus

Tel: +35725343900

Fax: +35725749663

info@isffc.com.cy

- s. Yalnızca kabul edilen filmlerin Yapımcıları/Yönetmenleri'ne **18 Temmuz 2015** tarihine kadar bildirim yapılacaktır.
- t. Resmi Liste'ye seçilmeleri durumunda yapımcı veya yönetmenin filmin başvuru formunda belirttikleri gösterim formatında bir kopyasını göndermeleri gerekmektedir.
- u. Başvuru formu gönderildikten sonra yönetmen veya yapımcının herhangi bir nedenle katılımlarını geri çekme hakları yoktur.

7) Uluslararası Yarışma

- a. Sanat Komitesi üyeleri festivalin organizatörleri tarafından atanmış olan Yönetmenler Sn. Alexia Roider ve Sn. Ioakim Mylonas'dır.
- b. Festivalin Uluslararası Yarışma bölümünde reelport.com platformu aracılığıyla başvuran yabancı filmler bir seçim süreci sonucu seçilecek ve davet edilecektir. Ancak Festival'in Sanat Komitesi özel davet yoluyla kısa filmelerin katılımını davet etme hakkını saklı tutar.
- c. Filmlerin 01 Ocak 2014 tarihinden sonra tamamlanmış olması gerekmektedir.
- d. Yarışmaya kabul edilen kısa filmler kurgu, deneysel, animasyon, öğrenci veya belgesel kısa film olabilir.
- e. Resmi Liste'ye kabul edilmeleri durumunda yapımcı veya yönetmenin tüm teknik gereksinimleri belirttikleri başvuru formlarını aşağıdaki adrese veya e-posta adresine göndermeleri gerekir. Başvuru formu ekinde filmin 2 adet DVD kopyası **veya** online güvenli bir bağlantı adresi (vimeo gibi) olması gerekmektedir.

International Competition Section ISFFC

Rialto Theatre

Administration of ISFFC

Georgia Doetzer

19 Andrea Drousioti Str.

Heroes Square, 3040 Lemesos

Cyprus

Tel: +35725343900

Fax: +35725749663

info@isffc.com.cy

- f. Kabul edilen filmlerin Yönetmen/Yapımcılarına **21 Temmuz 2015** tarihine kadar bildirim yapılacaktır.
- g. Para ödülleri Yönetmen'e verilecektir.
- h. Her katılımcıdan yalnızca bir film seçilecektir.
- i. Yabancı dilde diyaloglara sahip filmler İngilizce altyazı ile sunulmalıdır.
- j. Yarışmaya katılacak tüm filmlerin Kıbrıs Prömiyeri festivalde olmalıdır.
- k. Başvuru formu gönderildikten sonra yönetmen veya yapımcının herhangi bir nedenle katılımlarını geri çekme hakları yoktur.

- l. Resmi Liste'ye seçilmeleri durumunda yapımcı veya yönetmenin filmin bir kopyasını başvuru formunda belirttikleri gösterim formatında göndermeleri gerekir.
- m. Reelport.com başvurularının son tarihi 1 Temmuz 2015'tir.

8) "Amaze me" Yarışma Bölümü

- a. Bu yarışma programı, Sanatsal Komite tarafından davet edilen ve Cyprus University of Technology , Multimedya ve Grafik Sanatlar bölümü öğrencileri tarafından değerlendirilecek dünyanın dört bir yanından en iyi müzik videolarını içerir.

9) Panorama Programı

- a. Yarışma dışı programda, Sanatsal Komite tarafından davet edilen ve seçilen filmleri içerir.

- 10) Konaklama: Festival her film için bir katılımcının dört geceye kadar konaklamasını karşılayacaktır.
- 11) Organizatörlerin kurallar ve yönetmeliklerde belirtilmeyen herhangi bir durum için karar verme hakkı saklıdır.
- 12) Filmlerin toplam gösterim süresinin %10'unu aşmayacak kesitler reklam amaçlı (internet, TV, vs.) kullanılacaktır.
- 13) Festival gezici programında seçilen filmlerin yalnızca kültürel nedenlerle gösterimlerini yapma hakkını saklı tutar.
- 14) Jüri beş üyeden oluşur ve toplantılar en az iki üyenin varlığında ile yapılır.
 - a. Jürinin Festivalin her iki alanı için ödül verme sorumluluğu vardır.
 - b. Jüri üyelerinin hiçbirinin festivalde yarışan bir filmle doğrudan veya dolaylı olarak ilişkisi olmamalıdır.
 - c. Jüri toplantıları süresince-bir oy hakkı olmadan- organizasyondan bir temsilci hazır bulunmalıdır.
 - d. Jüri üyeleri resmi açıklama yapılmadan önce prosedür ile ilgili herhangi bir konuda günlük basına veya ilgili taraflara bilgi veremez. Ayrıca, resmi toplantılar dışında ve son kararın verilmesinden önce yarışmacı filmlerle ilgili görüş bildiremezler.
 - e. Kararlar üyelerin çoğunluk oyu ile verilir.
 - f. Oyların eşit olması durumunda kazananı başkanın oyu belirler.
 - g. Sadece kazanan filmler için gerekçeler hazırlanacak ve açıklanacaktır.
 - h. Jüri kurallarda belirtilen ödüllerden bir veya tümünü vermeme hakkına sahiptir.

15) Ödüller

- En İyi Kısa Film Birincilik Ödülü: 4000 Euro
- En İyi Yönetmen Ödülü: 2500 Euro
- En İyi Kısa Film İkincilik Ödülü: 1500 Euro
- En İyi Ulusal Film Birincilik Ödülü: 4000 Euro
- En İyi Ulusal Film İkincilik Ödülü: 2500 Euro
- En İyi Belgesel Ödülü: 3000 Euro
- Öğrenci Jüri Ödülü: 500 Euro

Jüri uluslararası yarışmada jüri tarafından uygun görüldüğü durumlarda 3 Özel Mansiyon ödülü verebilir. Ulusal yarışma için ise Özel Mansiyon ödülü Sinematografi,

Ses, Montaj, Sanat Yönetmenliği, En İyi Erkek Oyuncu, En İyi Kadın Oyuncu ve Müzik dallarında verilebilir.

- 16) Festival Organizatörleri Festival programını düzenleme ve gerekli görüldüğü zaman ve durumlarda değişiklik yapma hakkına sahiptir.
- 17) Başvuru formlarına www.isffc.com.cy ve www.moec.gov.cy (bölüm: duyurular) web sitelerinde erişilebilir.

Tüm başvurular aşağıdakileri içermelidir:

- Hem yapımcı hem de yönetmen tarafından imzalanmış, doldurulmuş bir katılım formu.
 - Filmden en az bir fotoğraf (dijital formatta)
 - Yönetmenin en az bir fotoğrafı (dijital formatta)
 - Yabancı filmler için filmin 5 satırı geçmeyecek İngilizce bir özeti (dijital formatta)
 - Kıbrıs filmleri için: Kıbrıs-Rum filmleri için Yunanca ve İngilizce özet, Kıbrıs-Türk filmleri için Türkçe ve İngilizce özet
 - Ana Oyuncu Kadrosu ve Katkıda Bulunanlar (dijital formatta)
 - Filmin diyaloglarının İngilizce dilinde basılmış bir kopyası.
 - Diyalogların Rumca veya İngilizce dilinde olmadığı durumlarda filmin İngilizce altyazı içeren iki DVD kopyası
 - Yönetmenin İngilizce dilinde filmografi ve biyografisi.
- 18) Yarışmaya sunulan her film için telif hakları konusunda sorumluluk telif yasası uyarınca yapımcıya aittir.
 - 19) Yarışmaya katılan filmlerin ön eleme için gönderilen DVD kopyaları festivalin arşivinde tutulacaktır.
 - 20) Festival katılımcı filmlerin gönderim masrafını karşılar. Yurt dışından gönderilen filmlerin konulduğu zarf veya kutu üzerine şu ifade yazılmalıdır: 'No Commercial Value. For Cultural purposes only'.* ('Ticari Değeri Yoktur. Yalnızca Kültürel amaçlıdır.)
 - 21) Tüm filmlere özel itina gösterilecektir fakat filmlerin/DVD'lerin vs. kaybolması veya hasar görmesi durumunda Organizatörler sorumluluk kabul etmeyecektir. Filmler Rialto Tiyatrosu'nun himayesinde olduğu süre içinde hırsızlık veya yangına karşı sigortalanacaktır. Kayıp veya hasar durumunda, festival yalnızca film kopyasının bulunduğu baskı veya başka bir formatın değerinden sorumludur.
 - 22) Kural ve düzenlemelerin yorumlanması konusunda son karar Organizatörler'e aittir.
 - 23) Başvuru formlarının ISFFC'e gönderilmesi kural ve düzenlemelerin şartsız olarak kabul edildiği anlamına gelir.
 - 24) Herhangi bir yasal anlaşmazlık yalnızca Kıbrıs Cumhuriyeti Mahkemesi'nde çözümlenebilir.